

二經同卷

佛說最無比經

佛說前世三轉經

良五

佛說最無比經

良五

唐三藏法師玄奘奉 詔譯

如是我聞一時薄伽梵在室羅筏住誓多林
給孤獨園與其無量大苾芻衆無量菩薩天
人等俱爾時尊者阿難在空閑處獨坐思惟

生如是念若善男子或善女人以淨信心受
三皈依作如是言今我某名歸依於佛兩足
中尊歸依於法離欲中尊歸依於僧諸衆中
尊如是歸依得幾許福作是念已日初出時
於本住處從座而起整理衣服安詳而出往
如來所到已頂禮世尊雙足偏袒一肩右膝
著地合掌恭敬而白佛言惟我向者在空閑
處獨坐思惟作如是念若善男子或善女人
以淨信心受三歸依作如是言今我某名歸
依於佛兩足中尊歸依於法離欲中尊歸依

永樂北藏

佛說最無比經

第四四冊

於僧諸衆中尊如是歸依得幾所福我未能
了惟願世尊哀愍爲說今諸衆生得正智見
爾時世尊告阿難曰善哉善哉汝真妙慧能
善思惟能善請問如來斯義汝今諦聽極善
思惟吾當爲汝分別解說阿難白佛唯然世
尊願樂欲聞爾時世尊告阿難曰汝今當知
此瞻部洲縱廣周匝七千踰繕那北廣南狹
形如車廂人面亦爾假使於中合爲一段或
甘蔗林或蘆葦林或竹林等或復稻田胡麻
田等叟塞充滿無有間隙如是假使徧瞻部

洲諸預流果叟塞充滿亦無間隙如甘蔗等
如是一切預流果人若善男子或善女人滿
一百歲以諸世間上妙樂具衣服飲食卧具
醫藥奉施供養恭敬禮拜於彼一一預流果
人般涅槃後如法焚身收其遺骨起窣堵波
高廣嚴麗皆以種種塗香末香熏香華鬘上
妙旛蓋寶幢音樂燈燭光明讚歎供養汝意
云何由是因緣彼所生福寧爲多不阿難白
佛甚多世尊甚多善逝佛告阿難若善男子
或善女人以淨信心作如是言今我某名歸

依於佛兩足中尊歸依於法離欲中尊歸依於僧諸衆中尊是善男子或善女人獲福無量阿難當知如前所說供養福德比此三歸所生福德於百分中不及其一於千分中亦不及一於百千分數分算分計分喻分乃至鄔波尼殺曇分亦不及一爾時世尊復告阿難且置此方南瞻部洲於此東方毗提訶洲縱廣周匝八千踰繕那形如半月人面亦爾假使於中合爲一段或甘蔗林或蘆葦林或竹林等或復稻田胡麻田等罽塞充滿無有

間隙如是假使徧彼東方毗提訶洲一來果人罽塞充滿亦無間隙如甘蔗等如是一切一來果人若善男子或善女人滿二百歲以諸世間上妙樂具衣服飲食卧具醫藥奉施供養恭敬禮拜於彼一一一來果人般涅槃後如法焚身收其遺骨起窣堵波高廣嚴麗皆以種種塗香末香熏香華鬘上妙旛蓋寶幢音樂燈燭光明讚歎供養汝意云何由是因緣彼所生福寧爲多不阿難白佛甚多世尊甚多善逝佛告阿難若善男子或善女人

以淨信心作如是言今我某名歸依於佛兩足中尊歸依於法離欲中尊歸依於僧諸衆中尊是善男子或善女人獲福轉勝阿難當知如前所說供養福德比此三歸所生福德復於百分不及其一於千分中亦不及一於百千分數分算分計分喻分乃至鄔波尼殺曇分亦不及一爾時世尊復告阿難且置東方毗提訶洲於此西方瞿陀尼洲縱廣周匝九千踰繕那形如日輪人面亦爾假使於中合爲一段或甘蔗林或蘆葦林或竹林等或

復稻田胡麻田等畎塞充滿無有間隙如是假使徧彼西方瞿陀尼洲不還果人畎塞充滿亦無間隙如甘蔗等如是一切不還果人若善男子或善女人滿三百歲以諸世間上妙樂具衣服飲食卧具醫藥奉施供養恭敬禮拜於彼一一不還果人般涅槃後如法焚身收其遺骨起窣堵波高廣嚴麗皆以種種塗香末香熏香華鬘上妙旛蓋寶幢音樂燈燭光明讚歎供養汝意云何由是因緣彼所生福寧爲多不阿難白佛甚多世尊甚多善

逝佛告阿難若善男子或善女人以淨信心
作如是言今我某名歸依於佛兩足中尊歸
依於法離欲中尊歸依於僧諸衆中尊是善
男子或善女人獲福轉勝阿難當知如前所
說供養福德比此三歸所生福德復於百分
不及其一於千分中亦不及一於百千分數
分算分計分喻分乃至卽波尼殺曇分亦不
及一爾時世尊復告阿難且置西方瞿陀尼
洲於此北方大俱盧洲縱廣周匝十千踰繕
那地形四方人面亦爾假使於中合爲一段

或甘蔗林或蘆葦林或竹林等或復稻田胡
麻田等畎塞充滿無有間隙如是假使徧彼
北方大俱盧洲阿羅漢人諸漏已盡無復煩
惱心得自在具正解脫正智解脫其心調順
如大龍象所作已辦捨諸重擔逮得已利不
受後有梵行已成身心無礙知衆生性具六
神通證八解脫畎塞充滿亦無間隙如甘蔗
等如是一切阿羅漢人若善男子或善女人
滿四百歲以諸世間上妙樂具衣服飲食卧
具醫藥奉施供養恭敬禮拜於彼一一阿羅

漢人般涅槃後如法焚身收其遺骨起窣堵
波高廣嚴麗皆以種種塗香末香熏香華鬘
上妙幡蓋寶幢音樂燈燭光明讚歎供養汝
意云何由是因緣彼所生福寧為多不阿難
白佛甚多世尊甚多善逝佛告阿難若善男
子或善女人以淨信心作如是言今我某名
歸依於佛兩足中尊歸依於法離欲中尊歸
依於僧諸眾中尊是善男子或善女人獲福
轉勝阿難當知如前所說供養福德比此三
歸所生福德復於百分不及其一於千分中

亦不及一於百千分數分算分計分喻分乃
至鄔波尼殺曇分亦不及一爾時世尊復告
阿難且置北方大俱盧洲總四大洲有鐵輪
山周帀圍遶一日一月之所照臨假使於中
所有一切諸山大海悉皆除屏合為一段或
甘蔗林或蘆葦林或竹林等或復稻田胡麻
田等叟塞充滿無有間隙如是假使徧輪圍
中諸獨覺人成就種種勝阿羅漢所有功德
叟塞充滿亦無間隙如甘蔗等如是一切諸
獨覺人若善男子或善女人滿十千歲以諸

世間上妙樂具衣服飲食卧具醫藥奉施供養恭敬禮拜於彼一一諸獨覺人般涅槃後起窣堵波高廣嚴麗皆以種種塗香末香熏香華鬘上妙旛蓋寶幢音樂燈燭光明讚歎供養汝意云何由是因緣彼所生福寧為多不阿難白佛甚多世尊甚多善逝佛告阿難若善男子或善女人以淨信心作如是言今我某名歸依於佛兩足中尊歸依於法離欲中尊歸依於僧諸衆中尊是善男子或善女人獲福轉勝阿難當知如前所說供養福德

比此三歸所生福德復於百分不及其一於千分中亦不及一於百千分數分算分計分喻分乃至鄔波尼殺曇分亦不及一爾時世尊復告阿難且置如是一四大洲一日一月所照臨處乘此復有小千世界有鐵輪山周六匝圍遶其中具有千日千月千四大海千蘇迷盧大寶山王千七金山輪圍山等千瞻部洲千毗提訶千瞿陀尼千俱盧洲千四天王天千三十三天千夜摩天千覩史多天千化樂天千他化自在天千梵衆天一大梵王於

中自在如是名爲一小千界乘此復有中千世界有鐵輪山周匝圍遶其中具有千小千界如是名爲一中千界乘此復有大千世界有鐵輪山周匝圍遶其中具有千中千界是名三千大千世界假使於中所有一切諸山大海悉皆除屏合爲一段或甘蔗林或蘆葦林或竹林等或復稻田胡麻田等叟塞充滿無有間隙如是假使徧滿其中諸佛如來應正等覺叟塞充滿亦無間隙如甘蔗等如是

一切諸佛如來若善男子或善女人滿二萬

歲以諸世間所有一切上妙樂具衣服飲食卧具醫藥奉施供養恭敬禮拜於是一一諸佛如來般涅槃後如法焚身收佛馱都起窣堵波高廣嚴麗皆以種種塗香末香熏香華鬘上妙幡蓋寶幢音樂燈燭光明讚歎供養

良五

七

汝意云何由是因緣彼所生福寧爲多不阿難白佛甚多世尊甚多善逝佛告阿難若善男子或善女人於一佛所二萬歲中以諸世間所有一切上妙樂具衣服飲食卧具醫藥奉施供養恭敬禮拜般涅槃後如法焚身收

佛馱都起窣堵波高廣嚴麗亦以種種塗香末香熏香華鬘上妙旛蓋寶幢音樂燈燭光明讚歎供養其福尚多無量無邊不可稱計況滿三千大千世界諸佛如來應正等覺經二萬歲如前供養所生福德而不彌多無量無邊不可稱計佛告阿難若有善男子或善女人以淨信心作如是言今我某名歸依於佛兩足中尊歸依於法離欲中尊歸依於僧諸衆中尊是善男子或善女人獲福轉勝阿難當知如前所說供養福德比此三歸所生

福德復於百分不及其一於千分中亦不及一於百千分數分算分計分喻分乃至鄔波尼殺曇分亦不及一爾時世尊復告阿難若善男子或善女人歸依佛竟歸依法竟歸依僧竟乃至復能一彈指頃受持十善由是因緣獲福轉勝阿難當知如前所說惟受三歸所生福德比此兼修一彈指頃十善福德復於百分不及其一於千分中亦不及一於百千分數分算分計分喻分乃至鄔波尼殺曇分亦不及一爾時世尊復告阿難若善男子

或善女人歸依佛竟歸依法竟歸依僧竟乃
至復能一日一夜受持八戒獲福轉勝阿難
當知如前所說一彈指頃十善福德比一日
夜八戒福德復於百分不及其一於千分中
亦不及一於百千分數分算分計分喻分乃
至鄔波尼殺曇分亦不及一爾時世尊復告
阿難若善男子或善女人歸依佛竟歸依法
竟歸依僧竟乃至復能盡其形壽受持五戒
獲福轉勝阿難當知如前所說一日一夜八
戒福德比盡形受五戒福德復於百分不及

其一於千分中亦不及一於百千分數分算
分計分喻分乃至鄔波尼殺曇分亦不及一
爾時世尊復告阿難若善男子或善女人歸
依佛竟歸依法竟歸依僧竟乃至復能盡其
形壽受持勤策勤策尼戒獲福轉勝阿難當
知如前福德比此福德復於百分不及其一
於千分中亦不及一於百千分數分算分計
分喻分乃至鄔波尼殺曇分亦不及一爾時
世尊復告阿難若復有能盡形受持尼正學
戒獲福轉勝阿難當知如前福德比此福德

復於百分不及其一於千分中亦不及一於
百千分數分算分計分喻分乃至鄔波尼殺
曇分亦不及一爾時世尊復告阿難若復有
能盡形受持苾芻尼戒獲福轉勝阿難當知
如前福德比此福德復於百分不及其一於
千分中亦不及一於百千分數分算分計分
喻分乃至鄔波尼殺曇分亦不及一爾時世
尊復告阿難若復有能盡形受持大苾芻戒
獲福轉勝阿難當知如前福德比此福德復
於百分不及其一於千分中亦不及一於百

千分數分算分計分喻分乃至鄔波尼殺曇
分亦不及一爾時世尊復告阿難若善男子
或善女人能發阿耨多羅三藐三菩提心盡
未來際受持菩薩三聚淨戒無缺無犯所獲
福德無量無邊不可思議不可比喻最勝最
尊最上最妙速證無上正等菩提爾時尊者
阿難聞佛所說受持三歸乃至菩薩三聚淨
戒所獲福德無量無邊歡喜踊躍歎未曾有
而白佛言甚奇世尊如是法門最勝希有不
可思議明甚深義功德廣大難可校量其名

何等我當奉持佛告阿難今此法門名最無

比校量種種真實功德以是名字汝當奉持
所以者何此經中說最無比法一切世間甚
難聞故時薄伽梵說是經已尊者阿難大慈
芻衆無量菩薩及諸天人阿素洛等聞佛所
說皆大歡喜歎未曾有信受奉行

佛說最無比經

佛說前世三轉經

西晉沙門釋法炬初譯

聞如是一時佛遊於舍衛國祇樹給孤獨園
與大比丘衆五百人皆阿羅漢也一切大聖
皆其上尊悉知他人心所念獨阿難未也爾
時佛出精舍坐於虛空為無央數百千衆會
圍遶而為說法及七萬菩薩俱皆得諸總持
彼時佛面色光明勝常時光明從面出往照
徧諸世界時佛便笑五色光從口中出上至
梵天諸佛天中天授諸弟子決時光往照四